

AVERTISSEMENT

⚠Placez cette lampe frontale hors de portée des enfants !
⚠Ne dirigez pas la lumière lumineuse directement dans les yeux de quiconque !
⚠Ne placez pas la tête d'éclairage à proximité d'objets inflammables, car les températures élevées peuvent entraîner une surchauffe des objets et les rendre inflammables/entflammés !
⚠N'utilisez pas la lampe frontale de manière imprudente, par exemple en la tenant dans la bouche, afin d'éviter toute blessure ou danger de mort en cas de défaillance de la lanterne ou de la batterie interne.
⚠Cette lampe frontale accumule une grande quantité de chaleur durant son fonctionnement, ce qui entraîne une température élevée de son corps. Veillez à ne l'utiliser sûre pour éviter les brûlures.
⚠Retirez la batterie ou dévissez le couvercle de la batterie pour éviter toute activation accidentelle lorsque la lampe frontale est placée dans un environnement fermé et inflammable à l'intérieur des poches et des sacs à dos !
⚠Les LED de la lampe frontale ne sont pas remplaçables, donc toute la lampe doit être changée lorsqu'une LED atteint la fin de sa vie.

(FRANÇAIS)LAMPES FRONTALE FENIX HM55R

⚡Puissance maximale de sortie de 1 200 lumens, distance maximale du faisceau de 175 mètres.
💡Utilisez une LED Luminius SST25, une LED Luminius SST20V+Ra90 et un LED rouge 2835 d'une durée de vie de 50 000 heures chacune.
🔋Des sources lumineuses Spotlight, Floodlight et lumière rouge répondent à différents besoins d'éclairage dans divers scénarios complexes en extérieur.
⚡Alimentée par une batterie ARB-L16-1600 remplaçable par l'utilisateur.
🔧Grand interrupteur latéral pour un fonctionnement simple et pratique.
⚡La fonction intelligente de rétrogradation de la luminosité évite les dangers causés par une température élevée.
⚡Intérieur port de rechargement USB Type-C+étanche.
🛡Protection IP68 et résistance aux chocs de 2 mètres.
📏Dimensions : 84 × 34 × 44 mm.
⚖Poids : 105 g (batterie et bandeau inclus).

MODE D'EMPLOI

Marche/arrêt
Marche : lorsque la lampe est éteinte, appuyez sur l'interrupteur et maintenez-le enfoncé pendant 0,5 seconde pour allumer la lumière blanche ou double-cliquez rapidement sur l'interrupteur pour allumer les poches et les sacs à dos !
Arrêt : dans n'importe quel mode, appuyez sur l'interrupteur et maintenez-le enfoncé pendant 0,5 seconde pour éteindre la lampe.
Changement de mode
En mode Spotlight, appuyez sur l'interrupteur et maintenez-le enfoncé pendant 1,2 seconde pour passer à la sortie précédemment utilisée du mode Floodlight.
En mode Floodlight, appuyez sur l'interrupteur et maintenez-le enfoncé pendant 1,2 seconde pour passer à la sortie précédemment utilisée du mode Spotlight.
Sélection du mode de sortie
Mode Spotlight : un simple clic sur l'interrupteur permet de passer d'un mode à l'autre dans l'ordre Faible→Moyen→Fort→Turbo.
Mode Floodlight : un simple clic sur l'interrupteur permet de passer d'un mode à l'autre dans l'ordre Faible→Moyen→Fort→Turbo.
Mode lumière rouge : Un simple clic sur l'interrupteur permet de choisir entre l'éclairage constant du rouge et le flash rouge.
Circuit de mémoire intelligente
La frontale mémorise automatiquement le niveau de sortie et le mode précédemment utilisés, à l'exception du mode lumière rouge.
Longue durée de vie
Lorsque le niveau de sortie et le mode de sortie précédemment utilisés sont rappelés.
*Lorsqu'elle est allumée en mode Spotlight, la frontale s'allume en mode Fort s'il a été éteint auparavant en mode Turbo.

ADVERTENCIA

⚠NO coloque esta linterna frontal al alcance de los niños!
⚠NO dirija la luz frontal directamente a los ojos de nadie!
⚠NO coloque el cabezal de la linterna cerca de objetos inflamables! Las altas temperaturas pueden sobrecalentarlos y volverlos inflamables o encenderse.
⚠NO utilice la linterna frontal de forma imprudente, como sostenerla en la boca, ya que podría causar lesiones personales graves o la muerte si la linterna o la batería interna se incendian al estar en contacto con la boca.
⚠Esta linterna frontal acumulará mucho calor durante su funcionamiento, lo que provocará un alto calentamiento de la carcasa. ¡Preste mucha atención para evitar quemaduras al estar en contacto con ella!
⚠Retire la batería o desensamble la tapa para evitar que se active accidentalmente cuando la linterna frontal se coloque en un entorno cerrado e inflamable, como bolsillos y mochilas.
⚠Los LED de esta linterna frontal no son reemplazables; por lo tanto, deberá reemplazar la linterna completa si alguna de ellas llega al final de su vida útil.

(ESPAÑOL)LINTERNA FRONTAL FENIX HM55R

⚡1200 Lúmenes de potencia máxima, alcance máximo de 175 metros.
💡Utiliza un LED Luminius SST25, un LED Luminius SST20V+Ra90 y un LED rojo 2835, con una vida útil de 50.000 horas cada uno.
💡Las fuentes de luz de foco, inundación y rojo satisfacen diversas necesidades de iluminación en diversos escenarios exteriores complejos.
⚡Alimentado por una batería recargable ARB-L16-1600 reemplazable por el usuario.
🔧Interruptor lateral de gran tamaño para un manejo sencillo y cómodo.
🛡Función inteligente para reducir el brillo que evita el peligro causado por las altas temperaturas.
⚡Puerto de carga USB Tipo C interno resistente al agua.
🛡Protección IP68 y resistencia a impactos de hasta 2 metros.
📏Peso: 64 × 34 × 44 mm.
⚖Peso: 105 g (incluye batería y diadema).

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

Encendido/Agapado
Encendido: Con la linterna apagada, mantenga presionado el interruptor durante 0,5 segundos para encender la luz blanca o haga doble clic rápidamente para encender la luz roja.
Apagado: En cualquier modo, mantenga presionado el interruptor durante 0,5 segundos para apagar la linterna.
Cambio de Modos
En el modo Foco, mantenga pulsado el interruptor durante 1,2 segundos para cambiar a la potencia utilizada anteriormente del modo inundación.
En el modo inundación, mantenga pulsado el interruptor durante 1,2 segundos para cambiar a la potencia utilizada anteriormente del modo Foco.
Selección de Potencias
Modo Foco: Haz clic en el interruptor para alternar entre Bajo→Medio→Alto→Turbo.
Modo inundación: Haz clic en el interruptor para alternar entre Bajo→Medio→Alto→Turbo.
Modo Luz Roja: Haz clic en el interruptor para seleccionar entre Rojo fijo y Rojo intermitente.
Circuito de Memoria Inteligente
La linterna frontal memoriza automáticamente el nivel y modo de potencia utilizados anteriormente, excluyendo la luz roja.
Al volver a encenderse, se recuperarán el nivel y modo de potencia utilizados anteriormente.
*Al encenderse en modo Foco, la linterna frontal se activará en potencia Alta si se apagó previamente en potencia Turbo.

ВНИМАНИЕ

⚠Держите фонарик вне досягаемости детей!
⚠Не светите фонариком в глаза!
⚠Не помещайте фонарик рядом с возгораемыми объектами, высокая температура может привести к возгоранию.
⚠Не используйте фонарик ненадлежащим образом, например не касайтесь его, чтобы избежать травм или смерти в случае повреждения фонарика или аккумулятора!
⚠Фонарик выделяет много тепла при использовании, поэтому держите его вдали от одежды, чтобы избежать ожогов.
⚠Используйте фонарик вдали от легковоспламеняющихся объектов.
⚠Используйте аккумулятор или опустите крышку батарейного отсека, чтобы избежать случайного включения фонарика во время его перевозки или хранения в закрытых местах типа карманов или рюкзаков.
⚠Самодельщики этого фонаря не подлежат наказанию, поэтому по окончании срока службы свечодержатель необходимо заменить весь фонарик.

(РУССКИЙ)НАЛОНОВЫЙ ФОНАРИК FENIX HM55R

⚡1200 лм максимальной яркости, 175 м максимальной дальности обзора.
💡Фонарик оборудован одним светодиодом Luminius SST22, одним светодиодом Luminius SST20V+Ra90, одним светодиодом красного цвета 2835 с ресурсом работы в 50000 часов.
💡Дальний, ближний и красный свет для удовлетворения различных потребностей в освещении в разных ситуациях использования.
⚡Питание от съёмного аккумулятора ARB-L16-1600.
⚡Батарейный отсека имеет фиксацию для быстрого и удобного управления.
🛡Функция умного понижения яркости для предотвращения опасности вызванной высокой температурой корпуса.
⚡Встроенный коаксиальный порт зарядки USB Type-C.
🛡Влагозащита IP68 и 2 м ударозащита.
📏Размер: 84 × 34 × 44 мм.
⚖Вес: 105 г (включая аккумулятор и оголовное крепление).

УПРАВЛЕНИЕ

ВКЛЮЧ/ВЫКЛ
Выкл.: Когда фонарик выключен, нажмите и удерживайте переключатель в течение 1,2 секунды, чтобы включить ближний свет, или дважды быстро нажмите переключатель, чтобы включить красный свет.
Выкл./Вкл.: В любом режиме нажмите и удерживайте переключатель в течение 0,5 секунды, чтобы выключить фонарик.
Выбор режима света
В режиме дальнего света нажмите и удерживайте переключатель в течение 1,2 секунды, чтобы переключиться на ранее использованный уровень яркости ближнего света.
В режиме ближнего света нажмите и удерживайте переключатель в течение 1,2 секунды, чтобы переключиться на ранее использованный уровень яркости ближнего света.
Выбор уровня яркости
Режим дальнего света: один раз нажмите на переключатель, чтобы переключиться между режимами Низкий→Средний→Высокий.
Режим ближнего света: один раз нажмите на переключатель, чтобы переключиться между режимами «Постоянный» и «Вспышка».
Напомнить режимов
Фонарик автоматически запоминает ранее использованный уровень яркости и режим света, за исключением красного света.
Помните о безопасности
После длительного использования фонаря вызван ранее использованные уровни яркости и режим света.
При включении в режиме дальнего света фонарь активируется на уровне яркости «Высокий», если ранее он был выключен на уровне яркости «Турбо».

警告

⚠ライትを子供や手の届くところに置かなくてください。
⚠ライትを他人や目の届く範囲に向けて照射しないでください。
⚠ライትの光束を燃やしやすいものに近づけないでください。本が高温になると、過熱して燃えやすくなったり、発火するおそれがあります。
⚠ライትを身体や衣服などとの密着した状態で長時間使用しないでください。ライትの内部で電圧の過剰による火傷を負ったり、火災を起こすおそれがあります。
⚠ライትの使用中は本体が熱くなります。シムが長時間に高温とすると、安全に使用できないために、火傷を負うおそれがあります。
⚠ライትをバッテリーボックスとの密着した状態で長時間に置くときは、発熱を防ぐために、電池を取り除くか、バッテリーカバーを装着してください。
⚠本製品の LED ライトは交換式ではありません。いずれかの LED ライトの寿命が切れた場合は、本製品を再度購入いただく必要があります。

(日本語)FENIX HM55R ヘッドライト

⚡最大出力 1200 lm、最大照射距離 175 m
💡光源として Luminius SST25 LED 1 個、Luminius SST20V+Ra90 LED 1 個、2835 赤色 LED 1 個を使用 (寿命各 50,000 時間)
💡スポットライト・フラッドライト・赤色ライト・光源を搭載し、多様で複雑なシーンに対応に合わせた照明を実現します
⚡使用中自身で交換可能な ARB-L16-1600 充電電池を駆動。
⚡大型ソフトウェア・機能・使用が簡単可能。
⚡明るさ・オン/オフ・機能・明るさ・高温による火傷を回避。
⚡内部型充電式 USB Type-C 充電器を搭載。
⚡保護等級 IP68、落下耐性 2m。
📏サイズ: 84 mm×34 mm×44 mm
⚖重量: 105 g (電池・ヘッドバンドを含む)

使用方法

点灯 / 消灯
点灯: ライトが点灯している状態は、スイッチを 0.5 秒間長押しすると、白色ライトが点灯します。(赤色ライトを除く)
消灯: ライトのモードでも、スイッチを 0.5 秒間長押しすると、ライトが点灯し消灯します。
モード選択
スポットライトモードでは、スイッチを 1.2 秒間長押しすると、フラッドライトモードで前記使用していた出力に切り替わります。
フラッドライトモード: スwitch を 1 度ずつ押すと、ライトの出力が「Low」→「Med」→「High」→「Turbo」の順に変化します。
赤色ライトモード: スwitch を 1 度ずつ押すと、「赤色常時点灯」と「赤色フラッシュ」が選択されます。
モードメモリー機能
本製品は、モード・機能・明るさを記憶しており、前回選択した出力・モードが自動的に記憶されます。(赤色ライトを除く)
ライトの消灯後に再度点灯すると、前回使用していた出力・モードのライトが点灯します。
スポットライトモードでは、Turbo 出力の使用中心でライトを消灯すると、次の出力は「Low」になります。

УПОЗОРЊЕЊЕ

⚠Умеште тито џеловку мимо дошад деце!
⚠Не светице џеловку никому директно у очи!
⚠Не светице на хорваке предмете у безбедносниј близости, ајв неодољо к њих покосићете џеловку не узнуку недовољно предосторожно!
⚠Џеловку НЕПОУЗВЕДЈЕЊЕ невходних публичности, парн, дрзаних у јестих, ајв неодољо к зрнаних објектима неодољо зрнаних при сећаних џеловку батеири!
⚠Тело џеловке подас прегрејује високој температури акумулије великог моћности топлоте, џо ма за наслідок високој топлоти плашће џеловку. Венује звышено позност, ајв сте са познати!
⚠Вывијте батеири не повоље батеирироу узавр, ајв сте забранили наслідок активности, ајв је џеловка умештена у узавертую а хорваком предстел, ајв жоу кассу а батеири!

(ČESKÝ)ČELOVKA FENIX HM55R

⚡Poživačité LED Luminius SST25, Luminius SST20V+Ra90 a červenou LED 2835, všechny s životností 50 000 hodin.
💡Dálkový reflektor: 1200 lm (24 h 10 min) - 350 lm (6 h 30 min) - 130 lm (12 h 40 min) - 30 lm (47 h 18 min)
💡Sřokový reflektor: 350 lumens (3 h 40 min) - 70 lumens (17 h 40 min) - 5 lumens (141 h 10 min)
💡Červené světlo: 5 lumens (43 h) - bílé světlo (86 h).
💡Dosažit maximální reflexora 175 metrů (7 453 cd), širokoúhlový reflektor 62 metrů (948 cd).
💡Čelovka je napájena nabíječkou Li-ion baterií 18350 1600 mAh, kompatibilní se standardními RCR123A16340 bateriemi a v nouzi lze použít 1 jednorázovou 3V baterii CR123A (důležité, ale s ní bude velmi nízká výdrž).
⚡Velký boční spínač pro snadné ovládní.
⚡Nabíjební port vyhovující standardu USB-C konektor.
⚡Mechanická a prachová ochrana standardu IP68, nárazuvzdorná pádům ze 2 metrů.
📏Rozměry: 84 × 34 × 44 mm.
⚖Hmotnost: 105 g (včetně baterie a popruhu).

NAVOD K OBSLUZE

Zapnutí/Vypnutí a přepínání režimů
Bílě světlo se zapíná podtlakem spínače po dobu 0,5 sekundy, do červeného světla se přechází zapne dvojnásobným tlakem spínače. Režim výkonný zapne třásnásobným tlakem spínače po dobu 0,5 sekundy.
Přepínání mezi dálkovým a širokým reflektorem
Mědi dálkovým a širokým reflektorem se přepíná podtlakem spínače po dobu 1,2 sekundy.
Paměť na poslední nastavený režim výkonný
Čelovka má paměť a zapne se v poslední nastaveném režim výkonný přisáhlého reflektora, s výjimkou nejvyššího režimu dálkového reflektoru a režimu červeného světla.
Výběd režimů
Čelovka má vestavěný bezpečnostní obvod. Když se reflektor přiblíží k ožehavému objektu na méně než 6 cm a dle méně než 1,5 sekundy, tak automaticky ztlumí výkon na 30 lumenů, aby se zabránilo poplachu a přisáhlému poškození nebo požáru zavedeného reflektoru. Když je světlo zapnuto po dobu 6 sekund při vypnutí čelovky, čelovka Bx zblázla, což indkuje, že je funkce vypnutá.

ВЫМЕНА БАТЕРИЕ

Одключите батарейный узел чёлков и вложите батарею в соудле с вычтенном полярноту. Потом отключите опетт опние долнотнне.
Přesunutí baterie vyžaduje vyjmutí baterie v souladu s vyznačenou polaritou. Potom odpojte optický optický dolní.

PARAMÈTRES TECHNIQUES

ANSIPLATO FL1		SPOTLIGHT				FLOODLIGHT				LUMIÈRE ROUGE		
	TURBO	FORT	MOYEN	FAIBLE	FORT	MOYEN	FAIBLE	CONSTANTE	FLASH			
☞ PUISSANCE	1200 lumens	350 lumens	130 lumens	30 lumens	350 lumens	70 lumens	5 lumens	5 lumens	5 lumens			
⌚ AUTONOMIE	2 heures 10 minutes*	6 heures 30 minutes	12 heures 40 minutes	47 heures 18 minutes	3 heures 40 minutes	17 heures 40 minutes	141 heures 10 minutes	43 heures	86 heures			
➡ PORTÉE	175 mètres	88 mètres	54 mètres	27 mètres	62 mètres	24 mètres	6 mètres	4 mètres	/			
➡ INTENSITÉ	7453 candela	1932 candela	724 candela	175 candela	948 candela	145 candela	10 candela	5 candela	/			
➡ RÉSISTANCE AUX CHUTES	2 mètres											
➡ SUBMERISIBLE	IP68											

Remarque : conformément à la norme ANSIPLATO FL1, les spécifications ci-dessus sont issues des résultats obtenus par Fenix lors de ses tests en laboratoire en utilisant une batterie Fenix ARB-L16-1600 à une température de 21±3 °C et une humidité de 50% à 80%. La performance réelle de ce produit peut varier en fonction des différents environnements de travail et de la fin de la batterie utilisée.
*La puissance du turbo est mesurée en fonction de la durée totale de fonctionnement, et comprend pas des flux lumineux réduits en raison de la température ou d'un mécanisme de protection dans la conception de la frontale.

FUNCION INTELIGENTE DE RÉTROGRADATION DE LA LUMINOSITÉ

Marche/arrêt
Marche : lorsque la frontale est éteinte, appuyez sur l'interrupteur et maintenez-le enfoncé pendant 0,5 secondes, et la frontale dirigera deux fois sur la sortie Faible du mode Floodlight, indiquant que cette fonction est activée.
Arrêt : lorsque la frontale est éteinte, appuyez sur l'interrupteur et maintenez-le enfoncé pendant 0,5 secondes, et la frontale dirigera 5 fois sur la sortie Forte du mode Floodlight, ce qui indique que cette fonction est désactivée.
Rétrogradation intelligente
Lorsque la tête de la frontale est proche d'un objet éclairé (environ 60 mm) pendant plus de 1,5 seconde en mode Spotlight ou Floodlight, elle réduit automatiquement le niveau de luminosité à 30 lumens afin d'éviter les dangers potentiels brûlures causés par des températures élevées. Lorsque la tête de la frontale est éloignée de l'objet éclairé pendant plus de 0,8 seconde, la frontale rappelle progressivement le niveau de luminosité précédemment utilisé.

CARACTÉRISTIQUES DE LA BATTERIE

Type	Dimensions	Voltage	Emploi
ARB-L16-1600	18350	3.6 V	Recommandé ✓✓
ARB-L16-1100	18350	3.6 V	Utilisable ✓
ARB-L16-1100P	18350	3.6 V	Utilisable ✓
Autre batterie (Li-Ion)	18350	3.6 V	Utilisable ✓
Autre batterie (Li-Ion)	16340	3.6 V	Utilisable ✓
Pile (Li-Ion)	CR123A	3.0 V	Mise en garde* !

*Les batteries Li-Ion 18350 sont des cellules puissantes conçues pour des applications commerciales

PARÁMETROS TÉCNICOS

ANSIPLATO FL1		FOCO				INUNDACIÓN				LUZ ROJA		
	TURBO	ALTO	MEDIO	BAJO	ALTO	MEDIO	BAJO	CONSTANTE	INTERMITENTE			
☞ POTENCIA	1200 lumens	350 lumens	130 lúmenes	30 lúmenes	350 lumens	70 lúmenes	5 lúmenes	5 lúmenes	5 lúmenes			
⌚ AUTONOMÍA	2 horas 10 minutos*	6 horas 30 minutos	12 horas 40 minutos	47 horas 18 minutos	3 horas 40 minutos	17 horas 40 minutos	141 horas 10 minutos	43 horas	86 horas			
➡ DISTANCIA	175 metros	88 metros	54 metros	27 metros	62 metros	24 metros	6 metros	4 metros	/			
➡ INTENSIDAD	7453 candelas	1932 candelas	724 candelas	175 candelas	948 candelas	145 candelas	10 candelas	5 candelas	/			
➡ RESISTENCIA A IMPACTOS	2 metros											
➡ SUMERGIBLE	IP68											

Nota: Según la norma ANSIPLATO FL1, las especificaciones anteriores se basan en los resultados obtenidos por Fenix durante pruebas de laboratorio con una batería Fenix ARB-L16-1600 a una temperatura de 21 ± 3 °C y una humedad del 50% al 80%. El rendimiento real de este producto puede variar según los diferentes entornos de trabajo y la vida útil de la batería utilizada.
*La potencia turbo se mide en función de funcionamiento total, incluyendo la potencia a niveles reducidos debido a la temperatura o diseño del mecanismo de protección.

FUNCION INTELIGENTE DE BAJA DE POTENCIA

Encendido/Agapado
Encendido: Con la linterna apagada, mantenga presionado el interruptor durante 6 segundos y la luz parpadeará dos veces en la potencia baja del modo inundación, lo que indica que esta función se ha activado.
Apagado: Con la linterna apagada, presione y mantenga presionado el interruptor durante 6 segundos y la luz parpadeará 5 veces en la potencia Baja del modo inundación, lo que indica que esta función se ha desactivado.
Baja de potencia inteligente
Cuando el cabezal de la linterna se acerca a un objeto iluminado (aproximadamente 60 mm) durante más de 1,5 segundos en modo foco o reflector, la linterna frontal reduce automáticamente el nivel de brillo a 30 lúmenes para evitar posibles quemaduras por altas temperaturas. Cuando se aleja del objeto iluminado durante más de 0,8 segundos, la linterna frontal recupera gradualmente el nivel de brillo utilizado anteriormente.

ESPECIFICACIONES DE BATERÍAS

Tipo	Dimensiones	Voltaje Nominal	Usabilidad
ARB-L16-1600	18350	3.6 V	Recomendada ✓✓
ARB-L16-1100	18350	3.6 V	Usable ✓
ARB-L16-1100P	18350	3.6 V	Usable ✓
Otras baterías recargables (Li-Ion)	18350	3.6 V	Usable ✓
Otras baterías	16340	3.6 V	Usable ✓
Batería No recargable(Li-Ion)	CR123A	3.0 V	Precaución* !

*Las baterías de iones de litio 18350 son células potentes diseñadas para aplicaciones comerciales y deben manipularse con precaución. El uso de baterías de bajo voltaje o con manipulación incorrecta (como cortocircuitos o sobrecalentamiento) podría provocar combustión y poner en peligro la salud y la seguridad del usuario. Fenix no se responsabiliza de Fenix. El uso de baterías de calidad con protección de sobrecalentamiento reduce el riesgo de combustión o explosión.
*Las baterías CR123A deben reservarse solo para uso en emergencias. No recargue mientras usa una batería CR123A! Usar una batería CR123A reducirá los niveles de potencia disponibles y reducirá la autonomía. Para un rendimiento óptimo, se recomienda usar una batería Fenix ARB-L16-1600.

REEMPLAZO DE BATERÍA

Desenrosque la tapa de la batería en sentido antihorario e inserte la batería de acuerdo con la marca de polaridad. Luego vuelva a enroscar la tapa de la batería.

CARGA

1. Despegue la tapa antivolto y conecte el extremo USB Tipo-C del cable de carga al puerto de carga de la linterna.
2. El indicador se iluminará en rojo durante la carga y se volverá verde cuando esté completamente cargado.
3. Una vez completada la carga, asegúrese de desconectar el cable de carga y cerrar la tapa antivolto.
4. Con la linterna apagada, el tiempo de carga normal de la batería Fenix ARB-L16-1600 incluida es de aproximadamente 2,5 horas desde descargada hasta carga completa con una corriente de carga de 5 V/1 A o superior.

Nota:

- 1. La linterna frontal puede funcionar mientras se carga.
- 2. Cuando el nivel de voltaje es inferior a 3.3 V, solo se pueden activar la potencia baja de cada modo y la potencia de flash rojo.
- 3. Recargue una linterna frontal guardada cada cuatro meses para mantener el rendimiento óptimo de la batería.
- *Esta linterna solo funciona con una batería Fenix ARB-L16-1600, una batería Fenix ARB-L16-1100, una batería Fenix ARB-L16-1100P, una batería Fenix ARB-L16-800UP o una batería Fenix ARB-L16-800UP.

INDICADOR DE NIVEL DE BATERÍA

(como cortocircuitos o sobrecalentamiento) podría provocar combustión y poner en peligro la salud y la seguridad del usuario. Fenix no se responsabiliza de Fenix. El uso de baterías de calidad con protección de sobrecalentamiento reduce el riesgo de combustión o explosión.
*Las baterías CR123A deben reservarse solo para uso en emergencias. No recargue mientras usa una batería CR123A! Usar una batería CR123A reducirá los niveles de potencia disponibles y reducirá la autonomía. Para un rendimiento óptimo, se recomienda usar una batería Fenix ARB-L16-1600.

СПЕЦИФИКАЦИЯ

ANSIPLATO FL1		ДАЛЬНИЙ СВЕТ				БЛИЖНИЙ СВЕТ				КРАСНЫЙ СВЕТ		
	ТУРБО	ВЫСОКИЙ	СРЕДНИЙ	НИЗКИЙ	ВЫСОКИЙ	СРЕДНИЙ	НИЗКИЙ	ПОСТОЯННЫЙ	ВСПЫШКА			
☞ ЯРКОСТЬ	1200 люмен	350 люмен	130 люмен	30 люмен	350 люмен	70 люмен	5 люмен	5 люмен	5 люмен			
⌚ ВРЕМЯ РАБОТЫ	2 до 10 мин*	6 до 30 мин	12 до 40 мин	47 до 18 мин	3 до 40 мин	17 до 40 мин	141 до 10 мин	43 ч	86 ч			
➡ ДАЛЬНОБОЙНОСТЬ	175 м	88 м	54 м	27 м	62 м	24 м	6 м	4 м	/			
➡ ИНТЕНСИВНОСТЬ СВЕТОВОГО ПОТОКА	7453 cd	1932 cd	724 cd	175 cd	948 cd	145 cd	10 cd	5 cd	/			
➡ УДАРООЩИТА	2 м											
➡ ВЛАГОЗАЩИТА	IP68											

Примечание: В соответствии со стандартами ANSIPLATO FL1 приведенные выше характеристики основаны на результатах, полученных компанией Fenix в ходе лабораторных испытаний с использованием одного аккумулятора Fenix ARB-L16-1600 при температуре 21±3 °С и влажности 50% - 80%. Фактические характеристики этого продукта могут отличаться в зависимости от различных условий.

*Время на уровне "Турбо" измеряется в целом за общее время работы, включая работу на пониженных уровнях, на которые функция переключает из-за снижения температуры защиты от перегрева.

и пассивной под угрозу безопасности пользователей и имущества. Любые неблагоприятные последствия, возникающие в результате использования некачественных аккумуляторов, не покрываются гарантией или ответственностью Fenix. Использование качественных аккумуляторов с защитным слоем может уменьшить риск возгорания.

*Аккумуляторы CR123A следует использовать только в экстренных случаях. Не заряжайте фонарик при использовании аккумуляторов CR123A! Использование аккумуляторов CR123A снижает доступные уровни яркости и сокращает время работы. Для оптимальной производительности рекомендуется использовать аккумулятор Fenix ARB-L16-1600.

УМНОЕ ПОНИЖЕНИЕ ЯРКОСТИ

ВКЛЮЧ/ВЫКЛ
Выкл.: Когда фонарик выключен, нажмите и удерживайте переключатель в течение 6 секунд, и фонарик дважды мигнет на низком уровне яркости режима ближнего света, указывая на то, что эта функция включена.
Выкл.: Когда фонарик выключен, нажмите и удерживайте переключатель в течение 6 секунд, и фонарик мигнет 5 раз на низком уровне яркости ближнего света, указывая на то, что эта функция отключена.
Умное понижение яркости
Когда голова фонарика находится близко к освещаемому объекту (около 60 мм) более чем на 1,5 секунд в режиме дальнего или ближнего света, фонарь автоматически снижает уровень яркости до 30 люмен, чтобы избежать потенциальной опасности возгорания, вызванной высокой температурой. Когда голова фонаря находится дальше от освещаемого объекта более чем на 0,8 секунды, фонарик постепенно восстанавливает уровень яркости, использованный ранее.

ЗАМЕНА АККУМУЛЯТОРА

Откройте крышку батарейного отсека против часовой стрелки и вставьте аккумулятор, соблюдая полярность, затем закройте крышку батарейного отсека обратно.

ЗАРЯДКА

1. Снимите пылающую крышку и вставьте конец USB Type-C зарядного кабеля в зарядный порт фонарика.
2. Во время зарядки индикатор будет светиться красным, а при полной зарядке свет погаснет.
3. После завершения зарядки обязательно отсоедините зарядный кабель и закройте пылающую крышку.
4. Когда фонарик выключен, то обычное время зарядки входящего в комплект аккумулятора Fenix ARB-L16-1600 составляет приблизительно 2,5 часа от полностью разряженного до полностью заряженного состояния с помощью зарядного устройства с выходной мощностью 5 В/1 А или выше.

Примечание:

- 1. Фонарик можно использовать во время зарядки.
- 2. Если уровень зарядки напряжения ниже 3,3 В, можно включить только низкий уровень яркости каждого режима и красный свет в режиме вспышки.
- 3. Подзарядка заряжающийся фонарик каждые четыре месяца, чтобы поддерживать оптимальную производительность аккумулятора.
- *Эта функция работает только с аккумуляторами Fenix ARB-L16-1600, Fenix ARB-L16-1100P, Fenix ARB-L16-800UP или Fenix ARB-L16-800UP.

ИНДИКАЦИЯ УРОВНЯ ЗАРЯДА АККУМУЛЯТОРА

(как коротких замыканий или перегрева) может привести к возгоранию.

テックカルバレータ

ANSI/PLATO FL1		スポットライト				フラッドライト				赤色ライト		
	TURBO	HIGH	MED	LOW	HIGH	MED	LOW	常時点灯	フラッシュ			
☞ 出力	1200 lm	350 lm	130 lm	30 lm	350 lm	70 lm	5 lm	5 lm	5 lm			
⌚ 点灯時間	2時間 10分	6時間 30分	12時間 40分	47時間 18分	3時間 40分	17時間 40分	141時間 10分	43時間	86時間			
➡ 照射距離	175 m	88 m	54 m	27 m	62 m	24 m	6 m	4 m	/			
➡ 光強度	7453 cd	1932 cd	724 cd	175 cd	948 cd	145 cd	10 cd	5 cd	/			
➡ 落下耐性	2 m											
➡ 防水等級	IP68											

*ANSI/PLATO FL1基準に準拠し、上記の数値は、Fenixの試験室(室温21±3℃、湿度50%〜80%)において、Fenix ARB-L16-1600電池を1本用いて検証された結果となります。本製品の実際の性能は、使用環境や実際に使用される電池によって異なることがあります。
*Turbo出力の点灯時間は、本体温度や過熱保護機能によって出力が低下した状態の点灯時間を含んでいます。

明るさシフトダウン機能

たとえに High 出力が切れます。

NABIJENI

1. Odsklopite protipratičnuo krljku a zagoljeite nabijicu kabl USB-C do nabijalnogo portu čelovki. Po dokončanju nabijanja protipratičnuo krljku nasadez željku.
2. Během nabijání svítí indikátor červeně. Po plném nabíjení se změní na zelenou.
3. Během nabíjení lze čelovku používat, ale děbu nabíjet se nemůžete a dostupné režimy výkonu závisí na aktuálním stavu nabíjení baterie.

Poznámka: Lze nabíjet akumulátory Fenix typů 18350 a 16340/RCR123A.

INDIKACE STAVU NABÍJÁNÍ BATERIE

Při každém zapnutí, nebo po stisku tlačítka při vypnutí čelovky, se na tři sekundy aktivuje indikátor LED. Pokud indikátor dříve svítí zeleně, je baterie nabíjena na více než 80 %. Zelené blikání znamená 50-90 % kapacity. Pokud svítí červeně, je nabíjena na 20-50 %.

Poznámka: Funkce pouze s nabíjecími bateriemi Fenix typů 18350 a 16340/RCR123A.